

二〇二三年六月四日
聖靈降臨後第一個主日

聖餐主日崇拜

讚美的敬拜 Worship in Praise

1. 昭示 Call to Worship 主 禮
2. 唱詩 Opening Hymn & Singspiration 會 眾
“聖哉三一”
“Holy, Holy, Holy”
3. 禱告 Praise, Thanksgiving & Confession (讚美、感謝、認罪) 主 禮
4. 認信 The Nicene Creed 尼西亞信經 會 眾

聆聽的敬拜 Worship in Listening

5. 讀經 Lesson 創世記 Genesis 1:1-2:3 蕭志明
6. 唱詩 Hymn 30 首“歌頌父神偉大權能”(1, 2, 3 節) 會 眾
7. 講道 Sermon 「返璞歸真」 朱牧師
傳譯: 劉鏘國

奉獻的敬拜 Worship in Dedication

8. 唱詩 Hymn 272 首“靠主有福”(1, 2, 4 節) 會 眾
9. 奉獻 Offering 主 禮

團契的敬拜 Worship in Koinonia (Sharing, Caring, Communion)

10. 聖餐 Holy Communion “虔守主餐” 朱牧師
“Let Us Break Bread Together”
11. 報告 Announcement 主 禮
12. 禱告 Pastoral Prayer 以主禱文公禱 End with the Lord's Prayer 朱牧師
13. 祝福 Benediction 祝福後會眾同唱「阿們頌」End with Threefold Amen! 朱牧師

生活的敬拜—接受差遣 Worship in Daily Life

14. 唱詩 Sending Hymn “奉行真道” 會 眾
“Sent Forth by God's Blessing”

牧師:朱柯 傳道:方李曉芳、大城盛知 兒童事工主任:黃蕊 榮譽牧師:李永成

弟兄姊妹們主內平安！謝謝牧師給我機會讓我可以這裡做分享。我叫陳美芳，我的媽媽是一個勤勞的農村婦女，沒有什麼文化但我覺得她很聰明，因為她認識了耶穌為至寶。

我很小的時候媽媽就每週帶我和哥哥去教堂，去參加主日學、聚會和崇拜。其實長這麼大我和媽媽在一起生活的時間很短，我們總是聚少離多，所以每次通電話她都會問很多，想多一點了解我的生活。每次媽媽總是先問我有沒有去教會，有沒有禱告。然後提醒我凡事要禱告，凡事要感恩。之後才問我的生活怎麼樣，總是想要知道我多一點的生活細節。很虧欠媽媽，以前我會覺得媽媽很囉嗦，通話中經常對她不耐煩，把不好的脾氣都對著她，但媽媽總是默默地包容著我。

媽媽有個坎坷的童年，她一歲多的時候外公去世，然後外婆帶著她改嫁，等她十二歲的時候又被外婆賣掉，賣給了我的奶奶。我小時候經常會問媽媽「你恨外婆嗎？」，我替她打抱不平，討厭我的外婆。媽媽反倒勸解我說：「有什麼好恨的，她也是迫不得已的，而且恨人是犯罪」，媽媽不僅嘴巴上說理解，在行動上也是很孝順外婆的。她說感恩賣給了我的奶奶，因為這讓她認識了耶穌，因為奶奶家是信耶穌的。媽媽來到這個家後，奶奶怕她孤單，叫了很多同齡人來家裡帶媽媽查經、唱詩歌讚美主。因為媽媽很聽話又勤快，本來是給奶奶當女兒的，結果奶奶想把媽媽一直留在家裡，就把女兒變成了童養媳，後來嫁給了我的爸爸。

結婚幾年後，我的爸爸一度沉迷賭博，經商失敗，這下生活的重擔就落在了媽媽身上。媽媽只能外出打工，一去就是好幾年，每次打電話回來總是叮囑我們要去教堂聚會，要禱告，要幫爺爺奶奶幹活。她說她不能在學業上幫我們什麼，只能為我們代禱。但媽媽卻告訴我，回想起以前的日子總是感恩，雖然不能陪伴在我們身邊，但感謝有耶穌保守我們，看顧我們的成長。

媽媽更是為爸爸代禱了幾十年，她說人不能改變他，只有上帝能改變他的生命。感謝主，這幾年我的爸爸也會去教會參加主日崇拜了。

我小時候會問媽媽：「你生在這樣的家庭，丈夫還愛賭博，你會埋怨嗎？」媽媽說：「不會啊，上帝讓萬事都互相效力，叫愛上帝的人得益處。人活在世上都是有苦難的，正是因為這些苦難才讓我更加地倚靠上帝，因為靠人不能做什麼，但上帝是我們的避難所，是我們的盾牌，除祂以外，別無所求。而且我們的盼望是在天上，這地上的一切都會過去，將來要得到才是永遠的。」感謝主，在媽媽身上讓我學習到基督徒不管在什麼樣的處境中都有喜樂平安和美好的盼望。也感謝主，讓我後來也作了媽媽，更藉著當媽媽的經歷讓我與主更親近。

在我第一次懷孕四個多月的時候，被檢查出來腹中的寶寶心臟發育不全，醫生建議我要盡快拿掉寶寶。聽到這個消息，真覺得是當頭棒喝！我馬上就埋怨上帝：「為什麼賜給我一個孩子又要拿走？為什麼我要遇到這種事呢？」我不明白但我又無能為力。

在等待手術期間，我天天以淚洗面。感謝主藉著家人的禱告和團契姊妹的探訪來安慰我，跟她們所經歷的挑戰比起來我這都不算什麼。想想那段時間，真是我與主最親近的時候，也是我與先生最同心的日子。我天天看聖經、聽詩歌，來尋求主的安慰。這件事讓我看到，失去自己的孩子是多麼令人心痛的事。我也因此更感謝上帝為我們所預備的救恩。上帝是多麼地愛我們，為了救我們，甘願捨下祂的獨生愛子。感謝主如此愛我們！

現在我有兩個可愛的孩子，我自己也不會教導他們，但我知道要帶他們認識耶穌，感謝主，謝謝我們教會有主日學來幫助他們從小能學習上帝的話語。陪伴他們長大也讓我反思自己與上帝的關係。小孩子只要有父母的陪伴，不管去哪裡都很安心。他們不管開心還是難過，第一時間想分享的是父母。那我自己呢？知道上帝一直與我同在可還擔心害怕，遇到困難第一時間不去找愛我的上帝，而是靠自己想辦法，真是連小孩都不如。求主幫助我和小孩一起成長，保守小孩子從小跟隨主一生不偏離。

最後，祝各位媽媽們母親節快樂！

本主日事奉同工

下主日事奉同工

主禮	吳仲平	潘敏玲
講道	朱柯牧師	賀華
傳譯	劉鏘國	刁達謙
領詩	潘敏玲 陳嘉順	潘宏仁 何婧旻
司琴	劉王珮嫻	潘蘇婷婷
讀經	蕭志明	莊劍虹
聖餐佈置	王敏 李娜	----
招待	王麗洪 王敏 李娜	王麗洪 王敏 李娜
投影機	王媛	王媛
影音控制	全越 歐釗華 尹建力	全越 歐釗華 尹建力
奉獻點存	刁達謙 何婧旻	劉文心 施建敏
停車管理	鄭超 藍征	藍征 何國興

本週箴言 Weekly Watch Word

以弗所書 2:10 我們原是祂的工作，在基督耶穌裏造成的，為要叫我們行善，就是上帝所預備叫我們行的。

本週禱告重點 Weekly Prayer Request

1. 詩班由今天開始至 7 月底暫停在主日崇拜中獻詩。求上帝記念詩班全體同工每週練詩、獻詩，忠心服事，幫助他們這這兩個月有好的休息，可以重新得力。
2. 為教牧同工禱告：朱柯牧師夫婦、大城盛知傳道(Jason Oshiro)一家、方李曉芳傳道一家、兒童事工主任黃蕊姐妹一家；教會培養的神學生鄭超弟兄五月份已從神學院畢業，求主保守、帶領他以後的服事。
3. 為執事禱告：胡晉生(主席)、劉文蕙英(副主席)、賀華(文書)、何婧旻(司庫)、李世超、黃恩典、潘敏玲、吳仲平、阮劉翠慧
4. 為台灣短宣隊隊員禱告，求主保守他們的心志，彼此配合，讓福音得以廣傳。短宣隊隊員：劉文蕙英、朱敏、劉天惠、劉旨蕎、藍曉路、藍曉美、梅楚軒、武雨壯

報告事項

上主日參加教堂崇拜人數： 中文堂：265 位 英文堂：34 位
網上崇拜線數： 中文堂： 28 條 英文堂：22 條

上週奉獻記錄:	常費奉獻	感恩奉獻
主日:	\$5,477.35	\$140.00
網上:	\$4,130.00	

- 1.牧者行蹤: 方李曉芳傳道於明天(6/5)前往中國休假，並於 6/29(週四)返回檀香山。在曉芳傳道休假期間，弟兄姊妹如有關於教牧及肢體關顧的需要，請聯絡朱牧師(808-550-8261)。有關教會行政的事，請聯絡堂議會主席胡晉生執事(808-258-8189)。
- 2.宣教年會: 宣教委員會定於 6/23(週五)至 6/25(主日)一連三天在本教會三樓舉行。基督教華僑佈道會總幹事呂子峰牧師是這次宣教年會的講員，主題是「新馬其頓的呼聲」。以下是三天的分題和 6/25(主日)上午 9:00 的宣教分享，請弟兄姊妹預留時間出席。

日期	時間	聚會分題
6/23(週五)	晚上 7:30	禾場的情況
6/24(週六)	晚上 7:30	工人的裝備
6/25(主日)	上午 9:00	宣教分享
6/25(主日)	上午 10:30 主日崇拜	主人的差遣

- 3.家書: 李牧師 5 月份的「家書」已放在陳列桌及通過電郵送出。弟兄姊妹也可以透過本教會網頁<www.clch.org>下載。若需要接受郵寄的紙版家書，請聯絡本教會辦公室。
- 4.主日獻詩: 詩班由今天開始至 7 月底暫停在主日崇拜中獻詩，於 8 月恢復獻詩。
- 5.新書推介: 汪川生牧師新著作《從起初、末世到永世——縱橫解讀啓示錄》已出版。為方便弟兄姊妹訂購，請在陳列桌的訂購表填寫你的名字、聯絡電話和訂購數量。不能來教會的，請通過電郵 (office@clch.org) 或電話 (808-550-8261) 訂購。今天是最後一天訂購!
- 6.徵信錄: 5 月份奉獻記錄已放在陳列桌上，歡迎取閱。大家也可以用電郵方式索取。倘若有任何錯誤或疏漏，請與本教會辦公室聯絡(808-550-8261)。
- 7.停車場安全提醒: 主日崇拜結束後，教會停車場車多、人多。為防止意外發生，請大家開車小心，注意周圍的車輛和行人，請家長牽着小孩，請年長的留意腳下的路面。

- 8.國語全年讀經: 每兩週聚會一次。本週三(6/7)晚上 7:30 在網上研讀舊約《箴言》、《傳道書》及《雅歌》，鼓勵弟兄姊妹參加。本教會鼓勵弟兄姊妹在一年內把聖經通讀一遍。
- 9.週四禱告會: 鼓勵弟兄姊妹參加每週四晚上 7:30 至 8:30 在網上舉行的禱告會，為教會各部發展和事工代禱。Zoom 會議室：帳號 848 4970 5742 密碼 123456
- 10.成人主日學:
- 1) 國語舊約班繼續學習《利未記》，逢主日上午(8:30-9:30)在一樓 102 室上課。
Zoom 會議室：帳號 5170727531 密碼 123456
 - 2) 國語新約班學習《哥林多後書》，逢主日上午(8:30-9:30)在三樓 301 室上課。
Zoom 會議室：帳號 9681696816 密碼 96816
- 11.穿梭車服務: 由於本教會停車位有限，因此鼓勵弟兄姊妹把車輛停在 HBA 小學的停車場。教會設有一部穿梭車輛(Shuttle)接送大家往返教會和 HBA 小學停車場。服務時間分兩段：1)上午 10:00 至 10:45；2)中午 12:00 至 12:45。
- 注意: HBA 停車場登記表及路線圖已放在陳列桌上，請願意者在登記表上填寫個人姓名和聯絡電話。